

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

MARCO REPUBLICANO

Año VIII. Número 2.681

SUSCRIPCIÓN (En la Isla al mes ptas. 1'50 Resto de España 1'75 Extranjero 2'50)

Mahón sábado 1.º de Febrero de 1913

Redacción y Administración Pi y Margall, 25 - Teléfono, 123

Para dar lugar a las obras de la CASA DEL PUEBLO que ya están muy adelantadas, la

TIPOGRAFIA MAHONESA

se ha trasladado provisionalmente a la casa de al lado núm. 23, de la misma calle de Pi y Margall.

Obras nuevas

- ANATOLE FRANCE.—«Los dices tienen sed». 3'50
- FELIPE TRIGO.—«El Médico Rural». 3'50
- G. MARTINEZ SIERRA.—«El pobrecito Juan». 1'50

PLUMAS STILOGRAFICAS

de todas clases y precios. Véndense en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Biblioteca Renacimiento

- Don Modesto.—«Desde la barrera». 3'50
- R. López de Haro.—«La Imposible». 1'00
- La misma obra encuadrada. 1'50
- Taboada, Zúñiga y otros.—«Historia cómica de España (dos tomos)». 5'00

OBRAS de GUSTAVO A. BEQUER

Tres tomos: 10'50 pesetas. Véndense en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

OBRA NUEVA

FELIPE TRIGO **El Médico Rural** 3'50 pesetas. Acaba de recibirse en la «Tipografía Mahonesa Pi y Margall, 25.

LIBROS RAYADOS

Extenso surtido de todos los tamaños y clases. «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Biblioteca Renacimiento

- S. y J. ALVAREZ QUINERO.—«Mundo, mundillo...». 3'50
- RUBEN DARIO.—«Todo al vuelo...». 3'50
- SANTIAGO RUSINOL.—«El Indiano...». 1'00

Obras literarias

originales de los más conocidos autores. Se reciben rápidamente todas las novedades. «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

PAPEL SÁNIGO

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Servicio militar obligatorio

de Reclutamiento y Reemplazo del Ejército publicada por Real Orden de 27 de Febrero de 1912 e instrucciones provisionales para su aplicación de Marzo de 1912 con toda la legislación vigente anterior y posterior a dichas y e instrucciones; formularios e individuales por DON JUAN BAUTISTA CALÁ Y GAVILA. Precio por ejemplar: 4 pesetas. Se vende en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Los éxitos del periodismo

Por el espíritu justo, fraternal y descentralizador al propio tiempo, que informa un artículo que con el epígrafe precedente publica nuestro estimado colega de Palma «La Región» lo trasladamos a nuestras columnas.

A ella nos obligan también las carísimas alusiones a esta isla que el escrito contiene. Decimos:

«Por más que nos due a hablar de nosotros, hoy hemos de hacerla ante la imperiosa necesidad de justificar el título que encabeza estas líneas, y aunque ello contradiga nuestro modo de ser y lo que es en esta casa, norma de conducta, por excepción diremos algo acerca de los éxitos del periodismo para poder hacer unas conclusiones que están en los puntos de la pluma y pugnan para ser trasladadas al papel.

Desde hace tiempo era inveterado el odio entre ibicencos y mallorquines; en aquella ciudad hermosa, desatendida siempre, no escuchada nunca, se abominaba de una centralización de servicios que disminuía la Balear mayor con exclusión de todas las demás, y nuestro egoísmo había abogado sentimientos y afectos que debían existir entre pueblos hermanos.

¿Tenían razón los ibicencos? ¿La tenían los mallorquines? No ahondemos en el problema, pero hemos de confesar, en honor de la verdad, que si las voces eran justas nada hicimos para acallarlas y si no lo eran nada tampoco para poner en evidencia la sinrazón. Los males que se acentuaron y los que fueron remediados al esfuerzo de Ibiza se debió, sin que a los naturales de aquella isla, que con nosotros y Menorca formaban la región balear y completaban una de las divisiones provinciales de España, les ofreciéramos nuestro más o menos valioso esfuerzo, pero desde luego obligado, ya que étnica y geográficamente éramos hermanos. Mientras se exteriorizaba la indiferencia, acentuada por nuestro apático carácter, íbamos recabando para Mallorca privilegios y mercedes del poder central, que cada una de ellas, en vez de ser miradas como éxitos del propio y personal, esfuerzo ahondaban las divisiones ya existentes.

Vinimos nosotros a la vida pública y en nuestro programa impreso y que circuló con profusión, ya hicimos manifestación clara y concreta de lo que íbamos a hacer y de cual sería el criterio a seguir en las relaciones de pueblo a pueblo, de región a región.

Y como lo prometimos lo hemos hecho y estamos ya tocando las consecuencias.

En Ibiza ya no se nos odia, en Mahón ya no se nos estima.

Nuestros colegas, que cuando la proposición del señor Llanós iban a pronunciarse en contra, amainaron velas, ante el conocimiento cierto de que salíamos a la palestra a combatir por los intereses de Menorca y de Ibiza. Apenas iniciada su actitud de franca hostilidad, la trocaron en

compás de espera, por que no han de tener Mahón e Ibiza que desear, si ello no perjudica a Mallorca? Tal fue la actitud en que nos colocamos, y a gana fuerza debieron tener nuestros argumentos, cuando ellos desbarataron una campaña.

El éxito no nos entusiasmó, como no nos entusiasma el cumplimiento de lo que estimamos un deber, pero como antes, seguimos a pie firme disputando, no consentiendo que existan odios entre mahoneses o ibicencos y mallorquines.

¿Si no los había en el condogomera do región, porque mostrarlos aislados, con aspecto de reflejo de la opinión popular?

Pasaron meses y nos alentaban frases de agradecimiento, de alta lealtad, que estimábamos en mucho y nos afirmaban en nuestro deseo de poder, en un momento dado, demostrar a nuestros hermanos que aquí sólo se sentía amor y cariño hacia ellos y que cuantos anhelos de realidad soñasen, serían en Mallorca eficazmente secundados y con elevado patriotismo.

Queríamos destruir una leyenda falsa, que malaba afectos y consideraciones.

Desgraciadamente se produjo el siniestro marítimo que inutilizó al vapor «Mallorca» en los bajos de Santa Eulalia y aquellos vecinos, movidos por impulsos de inagotable caridad, realizaron actos de verdadero heroísmo para salvar a los pasajeros y tripulantes del vapor mallorquín. ¿Para qué relatar de nuevo los hechos que abrilantó, con encomiásticos adjetivos, la pluma feliz de nuestro querido redactor corresponsal en Ibiza?

Además, no hay para qué confirmar lo que es axioma; pero cuando el hecho se ha patentizado en todas las frases de loanza han parecido pocas para testimoniar el agradecimiento; y se ha hecho más. Cuando «La Región» ha iniciado la idea de dedicar al vecindario de Santa Eulalia modesto recuerdo que perpetuara el altruismo y la caridad de aquellos vecinos, otro estimado periódico ha querido sumarse a la manifestación de estima y ha concebido una idea que trata de llevar a la práctica un recuerdo y como homenaje de afecto; y ayer el Ayuntamiento, por unanimidad, con altura de miras nunca bastante alabada, acordó celebrar al de Santa Eulalia visto a la vida conmemorativa del heroico comportamiento de aquel vecindario.

¿Veis los éxitos del periodismo? ¿Su labor positiva, real, eficaz, cierta? Ya no es Ibiza la Cenicienta, ya no es la odiada, la vejada, la desatendida; ahora se habla de ella, se encomia a sus habitantes, se trata de organizar excursiones, se aprovecha el momento y nosotros que, aunque modestos, vemos los resultados de esta labor nuestra, muy nuestra, nos sentimos orgullosos y escribimos este artículo para hacer patente, no nuestros éxitos, sino los que el periodismo puede conseguir.

Bien por el Ayuntamiento de Palma.

Es necesario que este afecto se exteriorice, se haga patente, se muestre. Los intereses de Ibiza, como los de Mahón deben ser también nuestros; olvidemos que hay islas mayores y menores, para considerarnos todos los del archipiélago balear hermanos y cuando nosotros vayamos allí, portadores de nuestro modesto tributo, ya haremos presente a los ibicencos que estos sentimientos que hemos sabido despertar deben perdurar por medio

del trato frecuente y del respeto y la consideración mutua.

Es la región balear que mira como propios los éxitos de sus hermanos; ya no es el egoísmo de la capital, que pide para sí mercedes y privilegios.

Y el siniestro marítimo que puso en evidencia grandezas del alma de los nobles ibicencos, unirá los corazones y sembrará la semilla para la realización de futuros anhelos.

Don Segismundo Moret

Hijo de don Lorenzo y de doña Aurora, ambos de familias distinguidas y acomodadas, Segismundo Moret nació en Cádiz el 2 de Junio de 1838.

En Madrid aprobó rápidamente la segunda enseñanza, ingresando acto seguido en la Universidad Central, licenciándose en Derecho Civil y administrativo. Apenas licenciado, se le confió, en calidad de interino, la cátedra de Economía política. Con el mismo carácter desempeñó la cátedra de Instituciones de Hacienda, ganando a más tarde en propiedad, iras de brillante oposición.

La práctica de abogado le pasó en el bufete del jurista don Valeriano Casanueva.

Pronto significó sus profundos conocimientos económicos y políticos en notables trabajos publicados en distintos periódicos, y esta labor le valió que Académias, Ateneos y Circulos le abriesen sus puertas.

Uno de sus primeros discursos que más poderosamente llamaron la atención, fue el pronunciado en la Universidad Central, al tomar el grado de doctor en Derecho administrativo. El tema desarrollado en aquella elocuente ocasión, fue: «El capital y el trabajo, son armónicos o antagónicos?»

Como diputado independiente tomó asiento por primera vez en el Congreso a los veinticinco años, representando el distrito de Almadén. Desde su escaso, Moret salió a gobernar presidido por el marqués de Miraflores, a sacar del retraimiento a los elementos liberales, forzadamente alejados de la política. Para en caso de quedar desatendida su advertencia, anunció la revolución.

Al ocurrir el alzamiento de 1868, Moret puso su decidida adhesión a los demócratas. Y en las Cortes próximas, el distrito de Ciudad Real eligió su representante en el Congreso. Con tal motivo, en la famosa Asamblea de 1866 pronunció numerosos discursos en defensa del título primero de la Constitución, que consagraba los derechos individuales. Dichos discursos consagraron su fama de orador excelso.

En el mismo año fue subsecretario de Gobernación, ocupando Rivero esa cartera; y en 1870 fue ministro por primera vez, desempeñando el de Ultramar en el Gabinete presidido por el general Prim. En esta etapa de Poder firmó, entre otras importantes leyes, la de Constitución concedida a Puerto Rico, y la de la abolición de la esclavitud. En aquel mismo Gobierno pasó del ministerio de Ultramar al de Hacienda.

Por el año 1873 fue nombrado embajador en Londres. Debido a un cambio político, dejó el cargo y pasó a ocuparla Dirección de una importante entidad bancaria en la capital de Inglaterra.

Regresado a España, fue diputado en 1872 y 1873 y en 11 de Febrero del

último mencionado año dió su voto a la República.

En 1879, después de la restauración borbónica, representando en el Congreso el distrito de Ciudad Real, inició en el Parlamento la formación del partido demócrata dinástico.

En 1883, en el Gabinete presidido por Posada Herrera, Moret fue ministro de la Gobernación.

Al advenimiento al Poder de los conservadores pasó a la oposición, ingresando durante este periodo, en el partido fusionista acudido por Sagasta. En el primer Gabinete que presidió don Práxedes, después de la muerte de Alfonso XII, Moret desempeñó la cartera de Estado, pasando más tarde a la de Gobernación.

En Diciembre de 1892 pronunció en el Congreso un notabilísimo discurso de oposición que consiguió poner en pugna a Silvela y Villaverde con Cánovas del Castillo, siendo causa incidente de la caída del partido conservador.

Al entrar en el Poder los liberales presididos por Sagasta, Moret obtuvo la cartera de Fomento, que conservó al encargarse del Gobierno Vega Armijo, desempeñando al propio tiempo, interinamente, la de Estado.

Desde aquellas fechas ha sido una de las figuras más salientes de la política española, habiendo sido Moret quien más trabajó para conceder a Cuba la autonomía.

Muerto Sagasta, fue jefe del partido liberal, ocupando en tres distintas ocasiones la presidencia del Consejo de ministros.

Debido a supuestos desvíos que creyó apreciar en altas esferas hacia su persona, durante los tres o cuatro años últimos permaneció hasta cierto punto alejado de la política activa, hasta que al encargarse del Gobierno Romanones consiguió éste, apelando a razones de patriotismo, que Moret aceptase la presidencia del Congreso.

La elección para dicho elevado puesto fue la más nutrida en número de votos que registra la historia parlamentaria española.

Y ocupando dicha presidencia le ha sorprendido la muerte.

Descanse en paz el eximio hombre público, y que el recuerdo de la honradez y amor a España del que fue sirva de norma a quienes quedan.

SUCESO EXTRAORDINARIO

Madre que desenterra a su hija

Noche horrible.—Escenas macabras.

—¿Escandaloso!

Valencia 28.

Sólo a la locura de una madre puede ocurrírsele el hecho macabro que vamos a referir, y del que tienen responsabilidad los guardianes del Cementerio general.

El día 15 del pasado Diciembre falleció en la calle de Ruava, núm. 12, de enfermedad común, una niña de ocho años llamada Cocha Ramírez Martínez. El cadáver de la infortunada criatura fue vestido por unas buenas mujeres de la vecindad, que no le abandonaron hasta que fue inhumado.

Desde aquella fecha la madre de la niña, Josefa Martínez Genovés, de 36 años, visitaba diariamente el lugar de los muertos, pasando en él casi todo el día, desde las seis de la mañana.

Se dice que delante de la sepultura de su hija, con triste resignación, solía repetir:

—Concheta mehua: ¡T'han mort de fam!

CHIQUITIN

Periódico semanal dedicado a los niños

Publica en cada número 16 páginas de interesante y agradable texto, ilustrado con preciosos grabados, 8 páginas ilustradas de suplemento, que coleccionado, formará una verdadera biblioteca, y un cuento de 16 páginas (tamaño reducido) que se regala en cada número.

Todo ello por 10 céntimos.

Ha salido ya el primer número.

Véndese en esta ciudad, en la TIPOGRAFÍA MAHONESA, Pl y Margall, 23.

¿Queréis un reloj barato y que dé la hora precisa?

Comprarlos pues en la Relojería

LA SUÍZA

¿Sabéis el reloj más práctico cual es? Es el reloj pulsera; para las señoras es un adorno en la muñeca; los caballeros llevan siempre la hora a la vista sin necesidad de desabrocharse. Especialidad en composturas de relojes a cargo del inteligente y verdadero relojero ca a'án

José Argemi

LA SUÍZA, Nueva, 17 y 19, MAHÓN

Pedro Mir Llambías

MÉDICO ESPECIALISTA EN PARTOS Y GINECOLOGÍA (enfermedades propias de la mujer), EX-ALUMNO DE LOS HOSPITALES DE PARÍS

Consultas de 12 a 1 y media y de 7 a 8 y media.

Prieto y Caules, 13.

Así pasaron los días, hasta el domingo por la mañana en que la infortunada madre, atacada por un exceso de carifio natural, cogió una azada de las que usan los empleados del Cementerio, y con ella, sin que nadie se enterara de su macabro trabajo, desenterró el cadáver de su «Concheta», que se encontraba en completo estado de descomposición, lo envolvió con unos paños, y muy apretado a su pecho salió de aquella mansión sin ser vista.

Refugiada en un campo de la calle de San Vicente exiramosos debió pasar la infeliz mujer cargada con los restos de su hija el día y la noche del domingo, sufriendo la copiosa lluvia que cayó aquella noche.

Allí esperó el amanecer del lunes, y ya desfallecida, pero sin abandonar el cadáver, penetró en la ciudad, y al llegar a la plaza de San Agustín subió en el tranvía de la línea de circunvalación número 3, donde ocupó asiento.

Los pasajeros miraban a la mujer con verdadera extrañeza a causa de la piedad de su semblante y lo descuidado de sus vestidos. A la vez percibían un pestilente olor que les obligaba a taparse las narices.

Cuando el tranvía llegó frente a las espaldas del cuartel del Pilar, subió en la plataforma posterior el agente de vigilancia don Salvador Pérez, que se dirigía al Grao para visitar a un pariente cuyo que estaba agonizando.

El policía notó inmediatamente el pestilente olor, preguntando al empleado Juan Alegre a qué se debía.

Este le contestó que desde la salida del apeadero se notaba, presumiendo fuera de la mujer que llevaba en brazos un niño, al que sólo se le veían las botas de color, muy estropeadas, y las medias negras.

El señor Pérez penetró en el interior del coche, y acercándose a la mujer le dijo:

—¿Qué lleva usted ahí?

—Una chiqueta que está mala de pañolá.

—Descúbrale la cara.

—No; no vull.

Mientras este diálogo ocurría, el coche llegó frente a la casa de Socorro del distrito del Museo y el policía ordenó al empleado que parase, invitando a la mujer a bajar; pero como ésta se negara, pidió auxilio a una pareja de la guardia municipal y se la bajó del tranvía.

El médico de guardia, al reconocer el cadáver exhumado, protestó indignado ante el temor de que pudiera originarse una infección entre los enfermos que estaban esperando consulta.

La pobre mujer, que no quería abandonar el cadáver de su hija, fué trasla-

dada al cauce del río, donde se dió al cadáver una pulverización de ácido fénico.

La guardia municipal dió conocimiento del hecho al juzgado de guardia, personándose en el río el juez señor García Massiens, actuando don Joaquín Argote, oficial señor Sánchez y alguacil León, quienes comenzaron la instrucción de las diligencias sumariales, ordenando el enterramiento del cadáver.

A los camilleros les fué de todo punto imposible poder separar a la desgraciada mujer del cadáver de su hija.

En esta operación fué necesario intervenir las buenas mujeres de que en un principio nos hemos ocupado y que incidentalmente se encontraban allí en el momento que el juez interrogaba a la Josefa Martínez, las que aclararon el misterio.

El juzgado de guardia trasladó las diligencias al de turno, que lo era el de San Vicente.

El juez señor Calabria dejó en libertad a la pobre madre.

El gobernador ordenó, apenas tuvo conocimiento del hecho, que por el inspector provincial de Sanidad se instruya expediente para depurar responsabilidades.

Lo mismo ordenó al alcalde.

Es verdaderamente escandaloso el hecho de que haya podido ser desenterrado un cadáver en el Cementerio, llevándolo.

No queremos hablar de lo horrible de este suceso, en que si no hay por parte de quien lo ha realizado instinto del mal ni propósito de delinquir, hay en cambio punible negligencia en los empleados del Cementerio, empezando por el capellán.

El Cementerio católico de Valencia es un antro de repugnantes escenas: de los nichos se sacan los cadáveres para colocar en ellos a otras personas, y de la fosa común se desentieran los cadáveres y se sacan del Cementerio.

Eso no puede quedar sin ejemplar castigo, y creemos que a estas horas, y sin perjuicio de mayor castigo, el alcalde habrá decretado la cesantía del capellán y de los empleados que estaban de servicio durante las primeras horas de la madrugada del domingo.

En cuanto a la vigilancia pública, queda hecha la apología al decir que una mujer llevando a cuestras un cadáver ha podido permanecer un día y una noche en los alrededores del Cementerio sin que nadie notara su presencia.

Veremos si la justicia atraviesa los días

teles del carlismo para que no quede impune el escándalo macabro y repugnante que hemos referido

Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos durante los días 26, 27, 28 y 29 Enero:

Primera tarifa

Día 26.—578 91 pesetas.

Día 27.—723'14 id.

Día 28.—615 81 id.

Día 29.—567 45 id.

Segunda tarifa

Día 26.—301'65 pesetas.

Día 27.—61'51 id.

Día 28.—43'05 id.

Día 29.—35'44 id.

LA ELECTRICA MAHONESA Francisco F. Andreu y Compañía, en Comandita

Se convoca a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria que tendrá lugar el día 16 Febrero próximo a las once de la mañana en el domicilio del insfrascrito Gerente, para la aprobación del Balance y cuentas correspondiente al finido ejercicio de 1912

El derecho de asistencia a la Junta se hará constar depositando previamente en poder de la Gerencia las acciones, hasta dos días antes del señalado para la Junta, que se cerrará la lista de accionistas que hayan acreditado el derecho mencionado.

Mahón 28 Enero 1913.—Francisco F. Andreu y Compañía, en Comandita.

Club Mahonés de Foot-ball

Partidos que se jugarán mañanas:

A las 10 y media.—«Rápido» y el «Invincible».

A las 2 y media.—«Galiop» y el «Titán» (de Villa-Carlos).

A las 4.—«Dante» y «Athletic»

DEL MAR

Procedente de Palma al amanecer de hoy ha fondeado el vapor «Mahón». Esta tarde saldrá para Barcelona.

Mañana debe llegar el vapor «Menorquina» después de recorrer la línea Barcelona-Mahón.

También fondeará en Ciudadela el vapor del mismo nombre que regresa de Palma.

Si no hay contraorden el lunes saldrá para Palma en viaje directo el vapor «Islandia de Menorca» en sustitución del «Menorquina» que se encargará de la línea Mahón Aludía Barcelona.

Más sobre el «Mallorca»

El buque está enganchado a las rocas por los dos costados y en el de babor se a'oja, dentro el casco, la punta de una roca que le abrió un boquete de más de un metro de extensión; además, en dirección al palo trinquete la quilla descansa sobre una peña, la cual sirve de eje para que el buque a merced de las corrientes y del viento dé constantemente vueltas agrandándose sus agujeros.

El buzo bajó al fondo cada día hasta el jueves de la semana pasada que considerando inútiles sus esfuerzos dió por terminada su misión.

Uno de los trabajos que se realizaron para sacarlo a flote, fué cuando sujetado el buque por medio de fuertes amarras a unas barcazas llenas de sal, se desalojó su cargamento para ver si se lograba arrancarle del punto de embarrancamiento, mientras el «Cataluña» y el «Fermentera» tiraban de gruesos cables; pero todo intento resultó inútil y allí quedó el vapor para ser desguazado.

Dice un periódico de Ibiza:

«El «Mallorca» ha quedado encima del bajo de Santa Eulalia, con las bodegas anegadas y medio desmantelado, bajo la vigilancia del falucho «La Beata», de la matrícula de Pal-

ma, que va al mando de su patrón Félix Darder y de su copropietario Juan Vives, con los marineros Juan Torres y Sebastián Más, cuyos faluchos y tripulantes se cuidaron ya de la vigilancia las noches anteriores.

En el despacho de los Consignatarios se pagó a numerosos obreros, debiendo nosotros hacer público que los pescadores de Santa Eulalia—según ellos mismos nos han manifestado—no quisieron cobrar nada por los trabajos prestados la noche del varamiento y consiguiente salvación del pasaje.

Lo aplaudimos.»

Crónica local

Recordamos a los correligionarios que mañana a las once de la misma en el salón de actos del Casino de Obreros de Unión Republicana continuará la asamblea convocada por el Directorio del Partido y que quedó suspendida el domingo anterior.

El baile «Banco y negro» que este noche ha de celebrarse en el salón de fiestas del Casino de Obreros de Unión Republicana despierta como todos los años la mayor animación.

Como la consigna es rigurosa, el bello sexo combina hace ya días variadas «toilettes» y caprichosos disfraces en que no pueden entrar más colores que los obligados. Bien es cierto que el blanco de nítida albura y el negro de severos tonos o bien la combinación de uno y otro permiten realzar sus encantos lo mismo a las rubias que a las morenas.

La sociedad por su parte, en el espléndido adorno del local se sujeta en absoluto a la condición previa.

Terminadas las funciones en el Teatro Principal, hoy y mañana se darán bailes de máscaras.

En el Nuevo Cine instalado en la calle de Roig, mañana y pasado por la tarde a las cinco y media habrá proyecciones y se desarrollarán hermosas e interesantes películas.

En el Casino de Obreros de Unión Republicana mañana y demás días de carnaval tendrán lugar los acostumbrados bailes de máscaras que seguramente revestirán el lucimiento bullicio y animación que son allí tradicionales.

A ruego del señor Alcalde a que accedemos gustosos, ponemos en conocimiento del público en general y de los conductores de vehículos en particular lo que sigue:

Mañana y días siguientes de carnaval durante las horas de ruá por la calle de Pl y Margall, sólo se permitirá el tránsito en una sola dirección o sea desde la carretera de Villa-Carlos a la plaza del Príncipe

Aun cuando el aviso es de interés general, llamamos especialmente la atención de los cocheros que prestan servicio entre Mahón y el pueblo villacarlino.

TALLER DE RESTAURACIÓN DE METALES sobre hierro, latón, etc., etc.

PULIDOS, DORADOS, PLATEADOS, NIQUELADOS Y SUS ANEXOS :: CHAPADOS EN HIERRO :: RESTAURACIÓN DE LÁMPARAS DESDE 0'75 CÉNTIMOS :: ::

José Santafé

San Bartolomé, n.º 14 y 14 A.—MAHÓN.

Reproducimos la noticia que ayer anticipamos relativa al beneficio del coro de señoras que se celebrará mañana por la tarde en el Teatro Principal.

Se cantarán el 1.º, 3.º y 4.º actos de «Un ballo in maschera», el dúo de «Gli Ugonotti» y el coro del tercer acto de «Don Pasquale».

Reiteramos también nuestros votos para que esas modestas y simpáticas artistas se vean favorecidas como merecen por su aplicación y aprovechamiento.

Durante el finido mes de Enero han sido sacrificados en el Matadero público para el consumo de esta ciudad 73 reses vacunas, 226 lanar y cabrio y 197 de cerda, dando un total de 37 479 kilogramos de carne.

JEREZ A B C

Y coñac Tres Coronas Martos O'Neale y Compañía El mejor coñac y jerez del mundo

Pedidos: Plaza del Retiro, 21.

MAHÓN.

Demostración de aplauso y de simpatía fué en efecto la que anoche tributaron los concurrentes al Teatro del Consey al actor cómico don Rafael Fernández con motivo de celebrar su beneficio.

En sus papeles de *Esperanza* y de *maestro Canillas* confirmó cuanto habíamos expuesto al comentar su labor esmerada y coronada por el acierto y en la que se revela como actor inteligente y estudioso.

Desde que el señor Fernández salió a escena hasta el fin de la función los aplausos ahogaron constantemente su voz. Hasta tal punto fueron nutridos y ruidosos, que el beneficiado se vió en el caso de dirigir la palabra al público. Con voz embargada por la emoción hubo de manifestar su agradecimiento por tan ostensible muestra de afecto.

En un entreacto el señor Bidosa cantó con gusto y afinadamente un escogido trozo de la zarzuela «La tempestad.»

Entre los numerosos regalos que sargentos de la guarnición, admiradores y amigos ofrecieron el señor Fernández recordamos: una boquilla de ambar, puros, cantidades en metálico, billetes de banco, un dije, una pitillera, una cadena, dos sobrasadas, un monedero de plata y otros objetos.

Los numerosos pedidos y la concurrencia de clientes con que estos días se ven favorecidos los «Comedores Alcover» ponen al dueño en el caso de advertir por nuestro conducto que se ha surtido de una abundante provisión de manjares para servirlos durante el carnaval.

Al propio tiempo se advierte también la conveniencia de hacer con anticipación los encargos especiales para servicios a domicilio o para que se reserven locales a familias o amigos que quieran comer reunidos.

AGUAS MINERALES

Véase el anuncio que publicamos en cuarta plana.

Observamos que se han empezado los trabajos para recomponer el piso de la calle Prieto y Caules que desde hace tiempo se hallaba en mal estado.

Por lo mismo la mejora es oportuna y digna de aplauso.

Según ya dijimos, esta noche en el Teatro Principal tendrá lugar la función a beneficio de la distinguida y acreditada tiple dramática señora Andreuccetti.

La confección del programa ha sido presidida por el acierto. Los tres primeros actos de «Aida» y el dúo de «Gli Ugonotti» permite a la señora Andreuccetti poner en juego sus aventajadas condiciones líricas y artísticas que unidas al buen gusto, firme voluntad e inmejorables descos para con el público han redado a la simpática artista de una doble aureola de afectos y de gratitud.

La función va dedicada a la sociedad «La Unión». Esta es pues la encargada de iniciar las demostraciones, no solo de carácter particular o exclusivo sino de alcance general, con la certeza completa de que el público secundará inmediatamente.

A buen seguro que el casino de la

¿Quereis aumentar de peso?
 ¿Quereis tener buen apetito?
 ¿Quereis fortalecer vuestro organismo?

No lo dudeis, tomad el

KOLHISTOL

El ideal, el mejor y más perfecto reconstituyente a base de **Acido Nucleico, Arrhenal, Formiato, Glicerofosfato y Vanadato sódicos**, unidos a la **Nuez de kola** y aromatizado convenientemente; resultando en conjunto un excelente **Reconstituyente vigorizador** de extraordinaria potencia, de efectos rápidos y seguros, atestiguando su bondad, el gran número de frascos vendidos en un año, cuyo número va creciendo más y más a medida que es conocido del público por sus buenos efectos siendo el precio relativamente económico sobre todo comparado con sus similares si se tiene en cuenta que el Kolhistol tiene el doble de fuerza, es decir: una cucharada de Kolhistol representa o hace el efecto de dos cucharadas de sus similares.

Está su uso indicado en la **Anemia, Neurastenia, Tuberculosis** (primer grado) **Escrófulas** Raquísmo y en la convalescencia de todas las enfermedades en general.
 El KOLHISTOL se prepara bajo tres formas, vino, granular y elixir.

Exigir siempre **KOLHISTOL** L. G. Pons Fargas

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta en la farmacia del **AUTOR**, Doctor Orfila, 12

¡Atención!

AINOFOL

Producto patentado para toda clase de lavados
 Economías de tiempo, dinero y trabajo

Este nuevo procedimiento está dando un resultado maravilloso en España y en el extranjero. Puede emplearse en toda clase de lavados, especialmente en la ropa, sin necesidad de emplear jabón ni legías.

Ainofol, no deteriora la ropa, al contrario, le da un brillo excelente.

Para más detalles dirigirse a su representante en Baleares don **JUAN ARMÁN y COIT**, Doctor O'fila, estanco.

Depósito de venta al detalle

Colmado de **A. Cantamisa**

OBRA NUEVA

Derecho Hipotecario y Notarial

Comentarios a la Ley Hipotecaria por R. D. de 16 de Diciembre de 1909, con la jurisprudencia del Tribunal Supremo de Justicia, doctrina de la Dirección general de los Registros y del Notariado y disposiciones del Código Civil por **Federico Barraehina y Pastor** Abogado y Notario

4 tomos, 24 pesetas

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Manual del Abogado criminalista

Texto del Código Penal vigente; ciento treinta tablas de penas; revolución de casos prácticos en los juicios criminales; formularios completos, con los términos y tramitación de toda clase de recursos; etc.

Precio del ejemplar: 6 pesetas.

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Objetos de escritorio GRAN VARIEDAD

Aguas Minerales

APOLLINARIS :: CESTONA :: CHATEL GUYON :: MONDARIZ :: VALS BEATRIX :: VITTEL GRANDE SOUSCE :: VERIN SOUSAS :: VICHY CATALÁN :: VITTEL SOURCE SALÉE :: VICHY ETAT

Pi y Margall, num. 30.-Mahón.

Impermeables legítimos ingleses

Precios especiales por representación directa de fábrica de primer orden

Agente, **F Estopana Miranda**

Calle Islas, núm. 14 y Buenaire, 16

BIBLIOTECA RENACIMIENTO

Últimas publicaciones

Últimas publicaciones	Ptas.
JOAQUIN BELDA.—«Alcibiades Club»	3'00
MIGUEL DE UNAMUNO.—«Soliloquios y conversaciones»	3'50
EDUARDO MARQUINA.—«El Rey Trovador»	3'50
BAUDOMERO ARGENTE.—«Henri George. Su vida y su obra»	3'50

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Publicaciones de la Escuela Moderna

Últimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Publicaciones de la Escuela Moderna	Pesetas
F. FERRER GUARDIA.—«La Escuela Moderna». (Póstuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista)	2'00
«FERRER—Páginas para la Historia». (fotote que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes)	0'20
«PAZ», preciosa tarjeta postal en colores	0'1

LIBROS ESCOGIDOS

En la «Tipografía Mahonesa» se han recibido los siguientes:

LIBROS ESCOGIDOS	Ptas.
JACINTO BENAVENTE.—«De Sol Remesa» (tercera serie)	3'50
AZORIN.—«La ruta de Don Quijote»	4'00
FRANCISCO VILLAESPEÑA.—«Palabras antiguas»	3'50
GUTIERREZ GAMERO.—«El Placer del peligro»	3'00
FEDERICO NAVAS.—«La sombra de don Juan»	3'00
GONZALEZ BLANCO.—«Marcelino Menendez Pelayo» (Su vida y su obra)	2'00
ISAAC MUNOZ.—«Ambigua y cruel» (Novela seria)	3'00
JOAQUIN DICENTA.—«Los bárbaros» (Novela)	3'50
MANUEL BUENO.—«Jaime el Conquistador»	3'50
ANTONIO DE HOYOS.—«La vejez de Heliogábalo»	3'50
GUSTAVO LE BON.—«La Psicología Política y la Defensa Social»	3'50

OBRAS NUEVAS

que acaban de recibirse en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

OBRAS NUEVAS	Ptas.
G. MARTINEZ SIERRA.—«Teatro de Ensueño»	3'50
RICARDO LEON.—«E amor de los amores»	3'50
RICARDO LEON.—«Casta de hidalgos»	3'50
JOAQUIN DICENTA.—«Galerna»	1'00
RAMÓN PEREZ DE AYA.—«La pata de la raposa»	3'50
ANTONIO MACHADO.—«Campos de Castilla»	3'50
HERMANOS QUINTERO.—«La casa de García.—Doña Clarines.—E. Centenario»	3'50
DANIEL LOPEZ ORENSE.—«El campo de la dicha»	3'50
JUAN PEREZ ZUNIGA.—«Cuatro cuentos y un cabo»	2'00
DUQUE DE RIVAS.—«Romanes»	3'00
MIGUEL DE TORO GIL.—«BERT.—Americanismos»	3'50
AUGUSTO MARTINEZ OLMEDILLA.—«Los hijos»	3'00
ANTONIO ALBENDIN.—«Extracto del tratado de La Ciencia de la Economía Política de Henry George»	1'00
ALFONSO PARDO.—«El Conde de Lemos»	5'00



¡Alerta todo el mundo!

POLVOS REGENERADORES

para hacer poner

3.000 huevos al año con solo DIEZ GALLINAS!

!!! 3.000 HUEVOS !!! Primero y único en España. (Patente por 20 años).

Descubrimiento maravilloso

Resultados sorprendentes

Ponen todos los días y en todas las estaciones del año, hasta en el tiempo más crudo del invierno. Numerosos testimonios.

GASTO INSIGNIFICANTE. Pedir la marca «2 Gallinas Negras».

Agente para Cataluña, Baleares y Canarias: **Joaquín Fau**, Mallorca, 148 -Barcelona.

Depósito en Mahón: **ANTONIO CANTAMISA**, Hanover, 2.

Sindicato agrícola «Unión de Obreros Agrícolas»

Calle del Bastión, 4.-Mahón.

Los abonos químicos que han dado mejor rendimiento en esta isla son los adquiridos por este Sindicato.

Ofrecemos a los agricultores las primeras materias.
 Superfosfato de Cal 18/20 por ciento ácido fosfórico soluble.
 Sulfato amónico 20/21 por ciento Azoe.
 Sulfato potasa 90/92 por ciento equivalente a 49.50 p. % Potasa pura.
 Cloruro de potasa 80/85 por ciento equivalente a 52.54 p. % Potasa pura.
 Nitrato de sosa 15/16 Azoe.

Desconfíese de los abonos pobres, en graduación pues resultan ca ros aunque sean de menos precio.

Para informes dirigirse:

- En Mahón: Domicilio del Sindicato, Bastión, 4.
- » Ciudadela: Don Antonio Pons García, Norte, 15.
- » Ferrerías: Don Antonio Coll Marqués, Horno, 22.
- » Mercadal: Don Domingo Ferrer-Mascaró, calle Monte-Toro.
- » Alayor: Don Francisco Sintet Mercadal, Parras, 62.

EGMAR

NUEVA LAMPARA DE ALAMBRE ESTIRADO

Unica IRROMPIBLE